



REPUBLICA E KOSOVËS - VLADA KOSOVA - GOVERNMENT OF KOSOVO	
QEVERIA E KOSOVËS - VLADA KOSOVA - GOVERNMENT OF KOSOVO	
MINISTRIA E TREGTISË DHE INDUSTRIË - MINISTARSTVO TRGOVINE I INDUSTRIJE - MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY	
Nr. Prot. Broj Prot. Prot. No:	1589
Nr. Faqeve Broj Stranica No. pages	3
Data Datum: Date: 20.03.2020	

**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova / Republic of Kosovo**  
**Qeveria - Vlada - Government**

Ministria e Ekonomisë, Punësimit, Tregtisë, Industrisë, Ndërmarrësisë dhe Investimeve Strategjike  
Ministarstvo Ekonomije, Zapošljavanja, Trgovine, Industrije, Preduzetništva i Strateških Ulaganja  
Ministry of Economy, Employment, Trade, Industry, Entrepreneurship and Strategic Investments

Nr. ref. 01/04  
Prishtinë, 20.03.2020

Ministria e Ekonomisë, Punësimit, Tregtisë, Industrisë, Ndërmarrësisë dhe Investimeve Strategjike, në mbështetje të neneve 10, 11 dhe 17 të Ligjit nr. 06/L-113 për Organizimin dhe Funksionimin e Administratës Shtetërore dhe të Agjencive të Pavarura, nenit 8 paragrafi 1.4 dhe shtojcës 8 pikat 20, 30 e 31 të Rregullores (QRK) nr. 05/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, si dhe vendimeve nr. 01/09 të 13 marsit 2020 dhe nr. 1/11 të 15 marsit 2020 të Qeverisë së Republikës së Kosovës, bazuar tutje në Ligjin nr. 2004/18 për Tregti të Brendshme, i ndryshuar, dhe duke pasur parasysh kërkesat e Planit Kombëtar të Reagimit dhe rekomandimet e Institutit Kombëtar të Shëndetësisë Publike, nxjerr këtë:

**URDHËRESË**

**për mbarëvajtjen e veprimtarive ekonomike  
gjatë emergjencës së shëndetit publik**

1. Urdhërohen të gjithë operatorët ekonomikë:
  - 1.1. të zbatojnë vendimet e Qeverisë së Republikës së Kosovës, nr. 01/09 të 13 marsit 2020 dhe nr. 1/11 të 15 marsit 2020, lidhur me masat ndaj pandemisë së koronavirusit COVID-19 dhe emergjencës së ndërlidhur të shëndetit publik; dhe
  - 1.2. të veprojnë në përputhje me këtë urdhëresë, me urdhëresat nr. 01/01 të 12 marsit 2020 dhe nr. 01/02 të 17 marsit 2020, si dhe me urdhëresat të tjera që mund të nxjerrë Ministria lidhur me emergjencën e shëndetit publik.
2. Çdo operator ekonomik duhet të marrë këto masa higjienike e parandaluese:
  - 2.1. të dezinfektojë dhe të ajrosë rregullisht lokalin dhe hapësirën e punës;
  - 2.2. të pajisë punëtorët me mjete mbrojtëse personale, sipas udhëzimeve të Ministrisë së Shëndetësisë (MSH) dhe Institutit Kombëtar për Shëndetësi Publike (IKSHP);
  - 2.3. të marrin masa për distancën sociale e shmangien e kontaktit, edhe për punonjësit edhe për klientët, sipas rekomandimeve të Ministrisë së Shëndetësisë (MSH) dhe Institutit Kombëtar për Shëndetësi Publike (IKSHP),



- 2.4. të shfrytëzojë sa më shumë kanalet elektronike për të ushtruar veprimtarinë, duke përfshirë shitjen e mallrave dhe shërbimeve, dhe
  - 2.5. të marrë masat e tjera të nevojshme për të zbatuar vendimet e Qeverisë lidhur me emergjencën shëndetësore.
3. Mbyllen qendrat tregtare (që operojnë në mjedise të hapura dhe të mbyllura, përfshirë këtu edhe qarshitë<sup>1</sup>), përveç barnatoreve (mjekësore e bujqësore) dhe shitoreve ushqimore në këto qendra tregtare.
  4. Mbyllen veprimtaritë gastronomike: baret, pabet, kafiteritë, gjellëtoret, qebaptoret, restorantet, e veprimtari tjera për shërbim të pijeve e ushqimeve, *për shërbim të klientëve vizitues/walk-in clients*;
    - 4.1. Këta operatorë duhet t'i demobilizojnë tavolinat e karriget që përdoren për shërbim brenda lokaleve të tyre dhe duhet ti mbyllin dyert për klientat vizitues.
    - 4.2. Tek këta operatorë nuk lejohet shërbimi *marrje me vete/take-away*<sup>2</sup>.
    - 4.3. Por, këtyre operatorëve ju lejohet që produktet/shërbimet e tyre t'i shpërndajnë me porosi /delivery.
    - 4.4. Brenda lokaleve të këtyre operatorëve nuk lejohet të qëndroj asnjë person, përveç personelit. Ambientet, personeli e mjetet e transportit të angazhuara për përgatitjen e shpërndarjen e porosive tek klientët, duhet të trajtohen me masa rigorozë të higjienës, sipas pikës 2. Gjatë përgatitjes e dorëzimit të produkteve, duhet rigorozisht të respektohen masat e distancës sociale e shmangies së kontaktit.
  5. Tek shitoret, marketet ushqimore, furrat e bukës, barnatoret mjekësore dhe bujqësore, pikat e karburantit, auto-larjet, shërbimet komunale e financiare, e secila veprimtari tjera që lejohen të punojnë:
    - 5.1. duhet t'i mbyllin kënd-kafiteritë e shërbimin e pijeve e ushqimeve me marrje me vete/"take-away". Largohen edhe paisjet vetë-shërbyese / "Vending machine". Por lejohet shpërndarja e produkteve/shërbimeve me porosi/delivery.
    - 5.2. tek karburantet e auto-larjet, lejohet të punojë marketi ushqimor dhe dyqani i lubrifikanteve e aksesorëve, por mbyllet veprimtaria gastronomike (pije e ushqime) në kuadër të tyre e me marrje me vete/"Take-away". Largohen edhe paisjet vetë-shërbyese/"Vending machine". Por lejohet shpërndarja e produkteve/shërbimeve me porosi/delivery.
  6. Ndalohet shërbimi i ushqimeve e pijeve brenda menzave të punëtorëve. Punëdhënësi, duhet të siguroj shpërndarje të ushqimeve të përshtatshme për t'u konsumuar në vend-punishte / hapësirën e punës.

<sup>1</sup> Kjo si rezultat i turmave të krijuara nëpër tregje dhe qarshi

<sup>2</sup> Kjo si rezultat i turmave të krijuara tek këta operatorë



7. Ndalohen të gjitha operacionet e gastronomisë në hotele. Mysafirët mund të shërbehen me ushqim të përshtatshëm për konsumim në dhomë. Hoteli duhet të sigurojë që ka të dhënat e sakta të mysafirëve, duke përfshirë shtetin prej nga kanë ardhur. Hoteli duhet të ndërmarrë masa në përputhje me udhëzimet e Ministrisë së Shëndetësisë.
8. Operatorët e posaçëm që merren me shërbime komunale, financiare, elektronike dhe postare mund të ofrojnë shërbime me orar dhe staf të organizuar në masë të arsyeshme, sipas masave në fuqi për emergjencën e shëndetit publik ( të cekura në pikën 1).
9. Ndalohet shpërndarja e materialeve promocionale të shtypura, siç janë fletushkat, kuponat, katalogët e të tjerë.
10. Ndalohet shitja ambulante/mobile e ushqimeve e pijeve dhe vendosja e makinave vetë-shërbyese ('*vending-machine*') në vende publike e brenda ambienteve të operatorëve të ndryshëm ekonomik<sup>3</sup>.
11. Prodhuesit, përpunuesit, ndërtimtarët dhe veprimtaritë e tjera tregtare dhe shërbyese ( te papërmendura ne këtë urdhëresë) mund të ushtrojnë veprimtaritë e tyre, duke marrë masat nga pikat 2.1, 2.2, 2.3 dhe 2.5.
12. Detyrohen inspektorët e tregut dhe inspektorët e punës në tërë Republikën e Kosovës të shqyrtojnë me përparësi rastet që lidhen me zbatimin e vendimeve dhe urdhëresave të cekura në pikën 1.
13. **Plotesohet dhe ndryshohet** Urdhëresa nr. 01/03 e 17 marsit 2020.
14. Kjo urdhëresë hyn në fuqi ditën e nënshkrimit.

Rozeta HAJDARI



Ministre

**U dërgohet:**

- Zyrës së Kryeministrit
- zëvendëskryeministrave
- të gjithë ministrave (ministrive)
- Sekretarit të Përgjithshëm
- Inspektoratit i Tregut
- Inspektoratit i Punës
- inspektorateve komunale
- Departamentit Ligjor
- Arkivit

<sup>3</sup> Kjo si rezultat i turmave të krijuara tek këta operatorë